



LIBE_PV(2012)0227_1

PROTOKOLAS

2012 m. vasario 27 d. 15.00–18.30 val.,
2012 m. vasario 28 d. 9.00–12.30 val. ir 15.00–18.30 val. posėdis
BRIUSELIS

Posėdį 2012 m. vasario 27 d., pirmadienį, 15.07 val. pradėjo komiteto pirmininko pavaduotoja Kinga Göncz (posėdžio pirmininkė).

1. Darbotvarkės tvirtinimas LIBE_OJ 892626, PE483.536v01-00

Darbotvarkė patvirtinta su šiais pakeitimais: 20 ir 21 punktų svarstymas atidėtas iki kito Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komiteto posėdžio.

2. Pirmininko pranešimai

Pagal koordinatorių rekomendacijas paskirti šie pranešėjai:

- Tatjana Ždanoka (pranešimas dėl 2013–2017 m. Europos Sąjungos pagrindinių teisių agentūros daugiametės programos);
- Kyriacos Triantaphyllides (Didesnis ES valstybių narių solidarumas prieglobsčio srityje);
- Anthea McIntyre (Mainų, paramos ir mokymo programa, skirta apsaugai nuo eurų padirbinėjimo (programa „Pericles 2020“).

Vasario 22 d. COREPER patvirtino pranešimo dėl ES bendrosios pabėgėlių perkėlimo programos tekstą, dėl kurio susitarė Parlamentas ir Taryba. Pranešėjas Rui Tavares trumpai pristatė su šiuo dokumentu susijusią padėtį.

Pirmininkas pranešė, kad Teisės reikalų komiteto buvo paprašyta pateikti nuomonę dėl teisinio pagrindo patikrinimo pagal Darbo tvarkos taisyklių 37 straipsnį.

3. Jungtinių Amerikos Valstijų ir Europos Sąjungos susitarimo dėl keleivio duomenų įrašų naudojimo ir perdavimo Jungtinių Valstijų Vidaus saugumo departamentui sudarymas

LIBE/7/07876

*** 2011/0382(NLE) 17433/2011 – C7-0511/2011

Pranešėja: Sophia in 't Veld (ALDE) PR – PE480.773v01-00
Atsakingas komitetas: LIBE –
Nuomonę teikiantis komitetas: AFET – Traian Ungureanu (PPE) PA – PE480.856v01-00
AM – PE483.531v01-00

TRAN – nuspręsta nuomonės neteikti.

- Rekomendacijos projekto svarstymas (pritarimas) dalyvaujant Komisijos narei Ceciliai Malmström.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Pranešėja Sophia in 't Veld pristatė rekomendacijos projektą siūlydama nesutikti pritarti.

Kalbėjo už vidaus reikalus atsakinga Komisijos narė Cecilia Malmström, ji pakartojo, kad pasiektas geriausias, kokį buvo galima pasiekti, susitarimas, kuris atitinka daugumą 2010 m. rezoliucijos reikalavimų. Kalbėjo Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovas Europos reikalų ministras Nicolai Wammen ir rekomendavo, kad nariai pritartų.

Kalbėjo šie nariai: Axel Voss, Jan Philipp Albrecht, Timothy Kirkhope, Marie-Christine Vergiat, Carmen Romero López, Sarah Ludford, Renate Weber, Rui Tavares, Carlos Coelho, Simon Busuttil ir Ana Gomes.

Po to posėdžiui pirmininkauti pradėjo pirmininko pavaduotoja Sophia in 't Veld.

4. EUROPOLAS. 2012 m. darbo programa

LIBE/7/08854

Europolo valdymo departamento direktoriaus pavaduotojas Oldrich Martinů pristatė 2012 m. darbo programą.

Kalbėjo šie nariai: Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Krisztina Morvai, Carmen Romero López, Alexander Alvaro ir Sophia in 't Veld.

5. Fizinį asmenų apsauga tvarkant asmens duomenis ir laisvas tokių duomenų judėjimas (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas)

LIBE/7/08739

***I 2012/0011(COD) COM(2012)0011 – C7-0025/2012

Atsakingas komitetas: LIBE –

Nuomonę ECON –
teikiantys
komitetai:

ITRE –
IMCO –

- Komisijos Teisingumo GD generalinės direktorės Françoise Le Bail pranešimas.

6. Fizinų asmenų apsauga kompetentingoms institucijoms tvarkant asmens duomenis nusikalstamų veikų prevencijos, tyrimo, nustatymo ar traukimo baudžiamajon atsakomybėn už jas arba baudžiamųjų sankcijų vykdymo tikslais ir laisvas tokių duomenų judėjimas

LIBE/7/08742

***I 2012/0010(COD) COM(2012)0010 – C7-0024/2012

Atsakingas LIBE –
komitetas:

- Komisijos Teisingumo GD generalinės direktorės Françoise Le Bail pranešimas.

Surengtos bendros diskusijos dėl 5 ir 6 punktų.

Generalinė direktorė Françoise Le Bail pristatė duomenų apsaugos dokumentų rinkinio kontekstą ir pagrindinius aspektus.

Kalbėjo šie nariai: Alexander Alvaro, Axel Voss, Jan Philipp Albrecht, Sarah Ludford, Carmen Romero López, Marie-Christine Vergiat ir Sophia in 't Veld.

7. Keleivio duomenų įrašo duomenų naudojimas (ES PNR)

LIBE/7/05286

***I 2011/0023(COD) COM(2011)0032 – C7-0039/2011

Pranešėjas: Timothy Kirkhope (ECR) PR – PE480.855v01-00
Atsakingas LIBE –
komitetas:
Nuomonę AFET – Baroness Sarah Ludford
teikiantys (ALDE)
komitetai:

TRAN – Eva Lichtenberger (Verts/ALE) AD – PE467.175v02-00
AM – PE472.208v01-00

- Pranešimo projekto svarstymas.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Pranešėjas Timothy Kirkhope pristatė pranešimo projektą.

Kalbėjo Komisijos atstovas Reinhard Priebe ir Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovė Jessika Heltberg Auken.

Kalbėjo šie nariai: Axel Voss, Jan Philipp Albrecht, Sarah Ludford, Carmen Romero López, Frank Engel, Véronique Mathieu ir Sophia in 't Veld.

8 punkto svarstymas atidėtas kitai dienai.

Posėdis sustabdytas 18.40 val. ir atnaujintas 2012 m. vasario 28 d., antradienį, 9.05 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkui Juanui Fernando López Aguilarui.

Patvirtinti šie darbotvarkės pakeitimai:

- 11 punktas – vietoj balsavimo vyks pakeitimų svarstymas,
- 12 punkto svarstymas atšauktas dėl per plenarinę sesiją priimtos rezoliucijos dėl esamos padėties Vengrijoje.
- 13 punkto svarstymas atidėtas ir pakeistas praėjusios dienos 8 punktu.

8. Šengeno sienų kodekso ir Konvencijos dėl Šengeno susitarimo įgyvendinimo dalinis keitimas

LIBE/7/05621

***I 2011/0051(COD) COM(2011)0118 – C7-0070/2011

Pranešėjas: Georgios Papanikolaou (PPE)

PR – PE478.678v01-00
AM – PE480.876v02-00

Atsakingas komitetas: LIBE –

Nuomonę teikiantys komitetai: AFET – Decision: no opinion

DEVE – nuspręsta nuomonės neteikti.

- Pakeitimų svarstymas.

Pranešėjas Georgios Papanikolaou pateikė pastabas dėl jo pranešimo projekto pakeitimų, toliau kalbėjo Komisijos atstovas Fabian Lutz ir Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovas Nicolai Holm Larsen.

Kalbėjo šie nariai: Carlos Coelho, Ioan Enciu, Renate Weber, Tatjana Ždanoka ir Anthea McIntyre.

Georgios Papanikolaou baigė diskusijas.

9. Reglamento (EB) Nr. 562/2006 dalinis keitimas, kad būtų nustatytos bendros išimtinėmis aplinkybėmis laikinai atnaujinamos vidaus sienų kontrolės taisyklės

LIBE/7/06877

***I 2011/0242(COD) COM(2011)0560 – C7-0248/2011

Pranešėja: Renate Weber (ALDE)

PR – PE480.591v01-00

Atsakingas komitetas: LIBE –

Nuomonę teikiantys komitetai: AFET – nuspręsta nuomonės neteikti.

DEVE – nuspręsta nuomonės neteikti.

- Pranešimo projekto svarstymas.

- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Pranešėja Renate Weber pristatė savo pranešimo projektą. Kalbėjo Komisijos atstovė Belinda Pyke ir pirmininkaujančios Danijos atstovas Nicolai Holm Larsen.

Kalbėjo šie nariai: Carlos Coelho, Ioan Enciu, Tatjana Ždanoka, Anthea McIntyre, Cornelia Ernst, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Carmen Romero López, Véronique Mathieu, Hubert Pirker, Auke Zijlstra ir Simon Busuttill.

Belinda Pyke, Nicolai Holm Larsen ir Renate Weber baigė diskusijas.

Pakeitimų pateikimo terminas nustatytas 2012 m. kovo 9 d. 12.00 val.

Po to posėdžiui pirmininkauti pradėjo pirmininko pavaduotoja Kinga Gál.

10. Atakos prieš informacines sistemas ir Tarybos pamatinio sprendimo 2005/222/TVR panaikinimas

LIBE/7/04091

***I 2010/0273(COD) COM(2010)0517 – C7-0293/2010

Pranešėja:	Monika Hohlmeier (PPE)	PR – PE476.089v01-00 AM – PE480.665v01-00
Atsakingas komitetas:	LIBE –	
Nuomonę teikiantis komitetai:	AFET – Kristiina Ojulang (ALDE)	AD – PE469.848v02-00 AM – PE473.863v01-00
	BUDG – nuspręsta nuomonės neteikti.	
	ITRE – Christian Ehler (PPE)	AD – PE472.192v02-00 AM – PE473.808v01-00

- Pakeitimų svarstymas.

Pranešėja Monika Hohlmeier pateikė savo pastabas dėl pateiktų jos pranešimo projekto pakeitimų, toliau kalbėjo Komisijos atstovas Radomir Jansky ir Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovas Lars Solskov Lind.

Kalbėjo šie nariai: Timothy Kirkhope ir Jan Philipp Albrecht.

Po to posėdžiui pirmininkauti pradėjo pirmininkas Juan Fernando López Aguilar.

Kalbėjo šie nariai: Ioan Enciu ir Cornelia Ernst.

Monika Hohlmeier baigė diskusijas.

11. 2012 m. vasario 9 d. koordinatorių rekomendacijų tvirtinimas

Šis punktas buvo išbrauktas.

12. Europos tyrimo orderis baudžiamosiose bylose

LIBE/7/03538

***I 2010/0817(COD) 09288/2010 – C7-0185/2010

Pranešėjas: Nuno Melo (PPE)

PR – PE478.493v02-00

AM – PE480.869v01-00

DT – PE478.536v01-00

DT – PE478.537v01-00

Atsakingas LIBE –
komitetas:

- Pakeitimų svarstymas.

Šio punkto svarstymas atidėtas.

13. Ypatingos svarbos informacinės infrastruktūros apsauga. „Visuotinio kibernetinio saugumo užtikrinimas. Laimėjimai ir tolesni veiksmai“

LIBE/7/07710

2011/2284(INI) COM(2011)0163

Nuomonės Ágnes Hankiss (PPE)
referentė:

PA – PE480.619v01-00

Atsakingas ITRE – Ivailo Kalfin (S&D)
komitetas:

PR – PE474.017v01-00

- Nuomonės projekto svarstymas.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Nuomonės referentė Ágnes Hankiss pristatė nuomonės projektą.

Carmen Romero Romero López dalyvavo diskusijose.

Ágnes Hankiss baigė diskusijas.

Pakeitimų pateikimo terminas nustatytas 2012 m. vasario 29 d. 12.00 val.

14. Teisė turėti advokatą vykstant baudžiamajam procesui ir teisė susisiekti po sulaikymo

LIBE/7/06267

***I 2011/0154(COD) COM(2011)0326 – C7-0157/2011

Pranešėja: Elena Oana Antonescu (PPE)

PR – PE474.063v03-00

Atsakingas LIBE –
komitetas:

Nuomonę JURI – Jan Philipp Albrecht (Verts/ALE)
teikiantis

AD – PE473.811v02-00

AM – PE475.965v01-00

komitetas:

- Pranešimo projekto svarstymas.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Pranešėja Elena Oana Antonescu pristatė savo pranešimo projektą. Kalbėjo Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovas Lars Solskov Lind ir Komisijos atstovas Olivier Tell.

Kalbėjo šie nariai: Carmen Romero López, Sarah Ludford, Cornelis de Jong, Jan Philipp Albrecht, Timothy Kirkhope, Simon Busuttil, Axel Voss, Hubert Pirker ir Nathalie Griesbeck.

Elena Oana Antonescu baigė diskusijas.

Pakeitimų pateikimo terminas nustatytas 2012 m. kovo 5 d. 12.00 val.

Posėdis sustabdytas 12.37 val.

15. Koordinatorių posėdis

Vyko *uždaras* koordinatorių posėdis.

16. Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komiteto (LIBE) ir Teisės reikalų komiteto (JURI) bendras posėdis (51 straipsnis) 2014–2020 m.

Teisingumo programa LIBE/7/08192

***I 2011/0369(COD) COM(2011)0759 – C7-0439/2011

LIBE – Philip Claeys (NI)

JURI – Luigi Berlinguer (S&D)

- Europos Komisijos Civilinio teisingumo direktorato direktorės Paraskevi Michou pranešimas.

Žr. atskirą protokolą PV\897115, 486.083v01-00.

Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komiteto posėdis atnaujintas 15.55 val. pirmininkaujant pirmininkui Juanui Fernando López Aguilarui.

17. 2014–2020 m. Teisių ir pilietybės programos nustatymas

LIBE/7/07987

***I 2011/0344(COD) COM(2011)0758 – C7-0438/2011

Pranešėja: Kinga Gőncz (S&D)

Atsakingas LIBE –

komitetas:

Nuomonę BUDG – Barbara Matera (PPE)

teikiantys

komitetai:

EMPL – Jean Lambert (Verts/ALE)

IMCO –

JURI – nuspręsta nuomonės neteikti.

FEMM – Regina Bastos (PPE)

PETI – Adina-Ioana Vălean (ALDE)

- Europos Komisijos Civilinio teisingumo direktorato direktorės Paraskevi Michou

pranešimas.

Komisijos atstovė Paraskevi Michou pristatė pasiūlymą.

Kalbėjo šie nariai: Kinga Göncz, Simon Busuttil, Cecilia Wikström, Timothy Kirkhope, Salvatore Iacolino ir Marie-Christine Vergiat.

Paraskevi Michou ir Kinga Göncz baigė diskusijas.

18. Europos piliečių metai (2013 m.)

LIBE/7/06708

***I 2011/0217(COD) COM(2011)0489 – C7-0217/2011

Pranešėja:	Antigoni Papadopoulou (S&D)	PR – PE480.579v01-00
Atsakingas komitetas:	LIBE –	
Nuomonę teikiantys komitetai:	EMPL – Inês Cristina Zuber (GUE/NGL)	PA – PE475.999v01-00 AM – PE478.530v01-00
	CULT – Marie-Christine Vergiat (GUE/NGL)	PA – PE476.012v02-00 AM – PE476.013v01-00
	AFCO – Gerald Häfner (Verts/ALE)	PA – PE480.795v01-00
	PETI – Nikolaos Salavrakos (EFD)	PA – PE480.596v01-00

- Pakeitimų svarstymas.

Pranešėja Antigoni Papadopoulou pradėjo diskusiją. Kalbėjo Komisijos atstovė Sophie Beernaerts ir Tarybai pirmininkaujančios Danijos atstovas Lars Solskov Lind.

Kalbėjo šie nariai: Nathalie Griesbeck, Marie-Christine Vergiat, Andrew Henry William Brons, Anthea McIntyre ir Tatjana Ždanoka.

Antigoni Papadopoulou baigė diskusijas.

19. ES požiūris į baudžiamąją teisę

LIBE/7/04828

2010/2310(INI)

Pranešėjas:	Cornelis de Jong (GUE/NGL)	PR – PE454.679v02-00
Atsakingas komitetas:	LIBE –	
Nuomonę teikiantis komitetas:	JURI – nuspręsta nuomonės neteikti.	

- Pranešimo projekto svarstymas.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Pranešėjas Cornelis de Jong pristatė pranešimo projektą. Kalbėjo Komisijos atstovas Michael Carlin.

Kalbėjo šie nariai: Axel Voss, Sarah Ludford, Carmen Romero López ir Andrew Henry William Brons.

Cornelis De Jong baigė diskusijas.

Pakeitimų pateikimo terminas numatytas 2012 m. kovo 14 d.

20. Teismo sprendimai, susiję su sutuoktinių turto teisiniu režimu

LIBE/7/05682

* 2011/0059(CNS) COM(2011)0126 – C7-0093/2011

Nuomonės referentė:	Evelyne Gebhardt (S&D)	PA – PE473.957v01-00
Atsakingas komitetas:	JURI – Alexandra Thein (ALDE)	DT – PE475.882v01-00 CM – PE467.147v01-00

21. Teismo sprendimai, susiję su registruotos partnerystės turtinėmis pasekmėmis

LIBE/7/05685

* 2011/0060(CNS) COM(2011)0127 – C7-0094/2011

Nuomonės referentas:	Michael Cashman (S&D)	PA – PE483.493v01-00
Atsakingas komitetas:	JURI – Alexandra Thein (ALDE)	DT – PE475.883v01-00 CM – PE467.192v01-00 CM – PE467.150v01-00 CM – PE466.994v01-00 CM – PE467.029v01-00

- Nuomonės projekto svarstymas.
- Pakeitimų pateikimo termino nustatymas.

Bendra diskusija dėl 20 ir 21 punktų atidėta kitam posėdžiui.

22. Kiti klausimai

Kitų klausimų nebuvo.

23. Kitas (-i) posėdis (-džiai)

- 2012 m. kovo 20 d. 9.00–12.30 val. ir 15.00–18.30 val. (Briuselis),
- 2012 m. kovo 21 d. 9.00–12.30 val. ir 15.00–18.30 val. (Briuselis).

Posėdis baigtas 17.42 val.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENTÁ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Juan Fernando López Aguilar (P) (2), Kinga Gál (VP) (2), Sophia in 't Veld (VP) (1, 2), Salvatore Iacolino (VP) (2), Kinga Göncz (VP) (1, 2)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Jan Philipp Albrecht (1, 2), Sonia Alfano (1, 2), Roberta Angelilli (1, 2), Edit Bauer (1, 2), Simon Busuttil (1, 2), Wim van de Camp (2), Philip Claeys (1, 2), Carlos Coelho (1, 2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1, 2), Ioan Enciu (1, 2), Frank Engel (1, 2), Cornelia Ernst (2), Tanja Fajon (1), Monika Flašíková Beňová (2), Nathalie Griesbeck (2), Sylvie Guillaume (2), Ágnes Hankiss (1, 2), Anna Hedh (1, 2), Teresa Jiménez-Becerril Barrio (2), Timothy Kirkhope (1, 2), Sarah Ludford (1, 2), Anthea McIntyre (1, 2), Monica Luisa Macovei (2), Svetoslav Hristov Malinov (2), Clemente Mastella (2), Véronique Mathieu (1, 2), Claude Moraes (2), Antígoni Papadopoulou (2), Georgios Papanikolaou (2), Jacek Protasiewicz (2), Carmen Romero López (1, 2), Renate Sommer (1), Rui Tavares (1), Kyriacos Triantaphyllides (2), Axel Voss (1, 2), Renate Weber (1, 2), Josef Weidenholzer (1, 2), Cecilia Wikström (2), Tatjana Ždanoka (2), Auke Zijlstra (2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleantī/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Alexander Alvaro (1), Elena Oana Antonescu (2), Andrew Henry William Brons (2), Lorenzo Fontana (1, 2), Ana Gomes (1), Monika Hohlmeier (1, 2), Stanimir Ilchev (1), Cornelis de Jong (2), Franziska Keller (2), Ādám Kósa (2), Petru Constantin Luhan (2), Krisztina Morvai (1), Hubert Pirker (1, 2), Kārlis Šadurskis (2), Carl Schlyter (2), Marco Scurria (2), Bogusław Sonik (2), Michèle Striffler (2), Marie-Christine Vergiat (1, 2), Janusz Wojciechowski (1)

187 (2)
193 (3)
Jiří Maštálka (2)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/
Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči dne/Läsna/Närvarande den:
(1) 27.2.2012
(2) 28.2.2012

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pëc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Νόκυοκυ/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Wammen, Heltberg Auken, Jorgensen, Justesen, K. Korsgaard, N. Larsen, L. Mandel, L. Solskov Lind, Svanberg (DK Pres.), Djian, J. Pohjanmäk, G. Stessens, M-C. Van Lamswerde, (S-G), D. Chipoy (P.R. FR), C. Stephanides, C. Tzika (P.R. CY), M. De Ruiter (P.R. NL), Adrian Chrobot (P.R. PL), G. Knott (P.R. UK)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
C. Malmström, F. Le Bail, P. Michou, S. Beernaerts, M. Carlin, J. Deka, A. Herbowska, M Jagiello, R. Jansky, F. Lutz, M. Martinez-Almeida, J. Nunes de Almeida, R. Pine, B. Pyke, R. Priebe, S. Ryan, O. Tell, D. Vassiliadou, C. Verklej	
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	
	N. Levine (EEAS), de Biolley (CoE), O. Martinů

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Leguay, Nadkarni (EP), F. Stolianoff	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat grupi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat	
PPE	Alvargonzalez Figaredo, Laera, Speiser
S&D	Ceuca, Lemarchal, Kampl, Piri
ALDE	Glatigny, Joukes, Marzocchi, Rasmussen
ECR	De Jong, Wild
Verts/ALE	Dimitrovs, Sidenius, Van Ballegooij
GUE/NGL	Chautzaras, Kramer, Tamburini, Tonsberg, Winants
EFD	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Dirrig	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Attard, Perez-Guzman
DG IPOL	Hartmann
DG EXPO	
DG COMM	Dasilva, Neascu
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	Tamasauskaite
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
A. Auersperger Matic, M. Dean, S. Lucente	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschussesekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
A. Cahen, H. Calers, D. Ciuche, A. Erbeznik, M. Gandolfo, C. Gualtieri, A. Laudanna, R. Panizza, E. Punkstins, P. Van De Peer, I. Vasiliu	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
P. Götz, M. Lazarova	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsesda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredsesda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman